

## R X kits, R frame with galvanized sleeve

R X-kitit, R-kehys galvanoidulla holkilla • Комплекты R X, накладки муфт R - оцинкованные • R X-kit, R-ram med galvaniserad hylsa • Kits R X, telai R con manicotti galvanizzati



R X 100 galv/galv

R X 100 AISI 316/galv

For information and measurements about R frame see page 106.

Lisätietoa R-kehystä ja mittoja sivulla 106.

Информацию о размерах муфт R см. на стр. 106

För information och måttangivelser för R-ram, se sida 106.

Per informazioni e dimensioni dei telai R ved. pag. 106.

Parts needed for a complete solution



For installation instructions, please see chapter Frame Installation Manual.

	RATINGS	Fire: A-Class	Water pressure: 4 bar	Gas pressure: 2.5 bar	
<b>FI</b>	Kitti	Pakkaustila (mm)	Aukon koko ± 1 mm (0.0394") Ø (mm)   Ø (in)	Holkin ulkomitat ØxD (mm)   ØxD (in)	Holkin paino (kg)   (lb)
<b>RU</b>	Комплект	Зона уплотнения (мм)	Диаметр кабеля/трубы ± 1 мм (0.0394") Ø (мм)   Ø (дюйм)	Внешние размеры ØxD(мм)   ØxD (дюйм)	Вес гильзы (кг)   (фунт)
<b>SE</b>	Kit	Packnings-utrymme (mm)	Hålltagning ± 1 mm (0.0394") Ø (mm)   Ø (tum)	Yttermått (mm) (tum) ØxD (mm)   ØxD (tum)	Vikt, hylsa (kg)   (lb)
<b>IT</b>	Kit	Spazio di riempimento (mm)	Dimensioni dell' apertura ± 1 mm (0.0394") Ø (mm)   Ø (in)	Dimensioni esterne manicotto ØxD (mm)   ØxD (in)	Peso manicotto (kg)   (lb)
<b>GB</b>	Kit	Packing space (mm)	Aperture dim. ± 1 mm (0.0394") Ø (mm)   Ø (in)	External dimensions sleeve ØxD (mm)   ØxD (in)	Weight sleeve (kg)   (lb)

**R frame galvanized** /R-kehys galvanoitu / R муфта гальванизированная / R-ram, galvaniserad / Telaio R galvanizzato

R X 100 galv/galv	60 x 60	146	5.748	155 x 55	6.102 x 2.165	2.2	4.850	RXG0001001018
R X 125 galv/galv	80 x 80	171	6.732	180 x 55	7.087 x 2.165	2.8	6.173	RXG0001251018
R X 150 galv/galv	90 x 90	200	7.874	209 x 55	8.228 x 2.165	3.5	7.716	RXG0001501018
R X 200 galv/galv	120 x 120	251	9.882	260 x 55	10.236 x 2.165	4.6	10.141	RXG0002001018

**R frame acid proof stainless steel** / R-kehys haponkestäävä ruostumatonta terästä / Муфта R, кислотоустойчивая / R-ram, syrafast rostfritt stål / Telaio R in acciaio inox resistente agli acidi

R X 75 AISI 316/galv	40 x 40	116	4.567	125 x 55	4.921 x 2.165	1.6	3.527	RXG0000751021
R X 100 AISI 316/galv	60 x 60	146	5.748	155 x 55	6.102 x 2.165	2.2	4.850	RXG0001001021
R X 125 AISI 316/galv	80 x 80	171	6.732	180 x 55	7.087 x 2.165	2.8	6.173	RXG0001251021
R X 150 AISI 316/galv	90 x 90	200	7.874	209 x 55	8.228 x 2.165	3.5	7.716	RXG0001501021
R X 200 AISI 316/galv	120 x 120	251	9.882	260 x 55	10.236 x 2.165	4.6	10.141	RXG0002001021

## RS X kits, RS seal acid proof stainless steel and galvanized sleeve

RS X-kitit, RS-tiiviste haponkestäävä ruostumatonta terästä ja galvanoitu holkki ▶

Комплекты RS X, накладки муфт RS -из кислотоустойчивой нержавеющей стали, гильза оцинкованная ▶

RS X-kit, RS-ram i syrafast rostfritt stål och galvaniserad hylsa ▶

RS X kits, passaggio circolare RS con parti in acciaio inox resistente agli acidi e manicotto galvanizzato



RS X 100 AISI 316/galv



RS X 100 AISI 316 woc/galv

RATINGS		Fire: A-Class	Water pressure: 4 bar	Gas pressure: 2.5 bar		
<b>FI</b>	Kitti	Aukon koko $\pm 1$ mm (0.0394") Ø (mm)   Ø (in)	Holkien ulkomitat ØxD (mm)   ØxD (in)	Paino (kg)   (lb)		
<b>RU</b>	Комплект	Диаметр кабеля/трубы $\pm 1$ мм (0.0394") Ø (мм)   Ø (дюйм)	Внешние размеры ØxD (мм)   ØxD (дюйм)	Вес (кг)   (фунт)		
<b>SE</b>	Kit	Hålltagning $\pm 1$ mm (0.0394") Ø (mm)   Ø (tum)	Yttermått ØxD (mm)   ØxD (tum)	Vikt (kg)   (lb)		
<b>IT</b>	Kit	Dim. dell' apertura $\pm 1$ mm (0.0394") Ø (mm)   Ø (in)	Dimensioni esterne manicotto ØxD (mm)   ØxD (in)	Peso (kg)   (lb)		
<b>GB</b>	Kit	Aperture dim. $\pm 1$ mm (0.0394") Ø (mm)   Ø (in)	External dimensions sleeve ØxD (mm)   ØxD (in)	Weight (kg)   (lb)		

**With core** / ytimellä / С сердечником / Med kärna / Con nucleo

<b>RS X 43 AISI 316/galv</b>	83	3.268	92 x 65	3.622 x 2.559	0.8	1.764
<b>RS X 50 AISI 316/galv</b>	91	3.583	100 x 65	3.937 x 2.559	1.2	2.646
<b>RS X 75 AISI 316/galv</b>	116	4.567	125 x 65	4.921 x 2.559	1.6	3.527
<b>RS X 100 AISI 316/galv</b>	146	5.748	155 x 65	6.102 x 2.559	2.2	4.850
<b>RS X 125 AISI 316/galv</b>	171	6.732	180 x 65	7.087 x 2.559	2.8	6.173

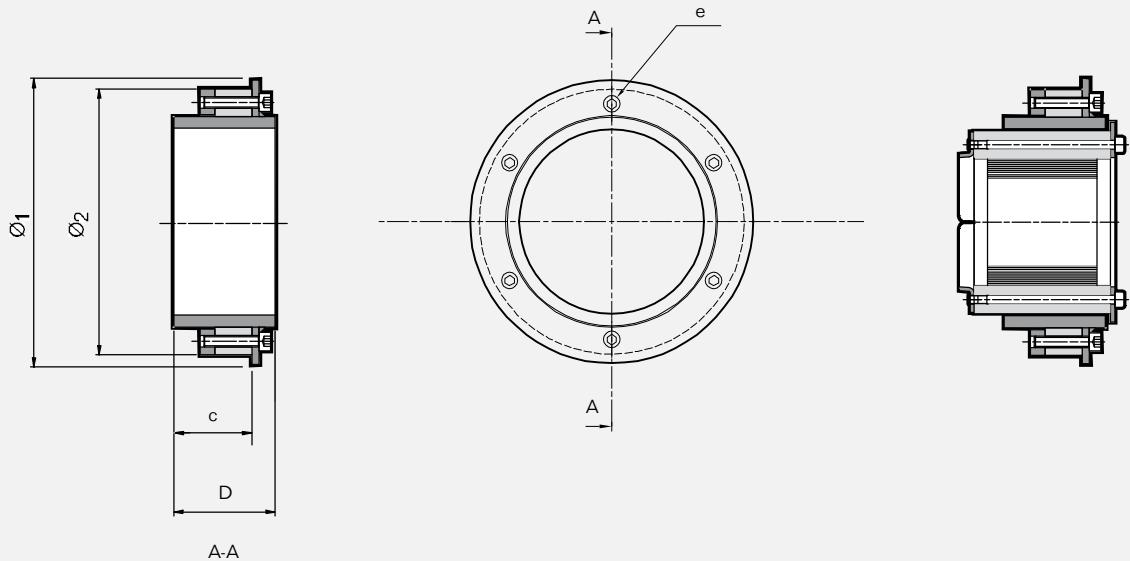
**Without core** / ilman ydintä / Без сердечника / Utan kärna / Senza nucleo

<b>RS X 100 AISI 316 woc/galv</b>	146	5.748	155 x 65	6.102 x 2.559	2.2	4.850
<b>RS X 125 AISI 316 woc/galv</b>	171	6.732	180 x 65	7.087 x 2.559	2.8	6.173
<b>RS X 150 AISI 316 woc/galv</b>	200	7.874	209 x 65	8.228 x 2.559	3.5	7.716

Tiiviste Муфта Tätning Passaggio circolare	Kaapelille/putkelle (mm) Для кабеля/трубы (мм) För kabel/rör (mm) per cavo/diametro	Kaapelille/putkelle (in) Для кабеля/трубы (дюйм) För kabel/rör (tum) per cavo/diametro.
<b>Seal</b>	<b>For cable/pipe (mm)</b>	<b>For cable/pipe (in)</b>
RS 43	0+4-23	0+0.157-0.906
RS 50	0+8-30	0+0.315-1.181
RS 75	0+26-48	0+1.024-1.890
RS 100/ RS 100 woc	0+48-70 / 48-70	0+1.890-2.756 / 1.890-2.756
RS 125 / RS 125 woc	0+66-98 / 66-98	0+2.598-3.858 / 2.598-3.858
RS 150 woc	93-119	3.661-4.685

# R X, RS X kit, technical information

R X- ja RS X-kittien tekniset tiedot » RX, комплект RS X техническая информация » R X-, RS X-kit, teknisk information » Kits R X e RS X, informazioni tecniche



	R X 75		R X 100		R X 125		R X 150		R X 200	
Pos	(mm)	(in)	(mm)	(in)	(mm)	(in)	(mm)	(in)	(mm)	(in)
Ø1	125	4.921	155	6.102	180	7.087	209	8.228	260	10.236
Ø2	115	4.528	145	5.709	170	6.693	199	7.835	250	9.843
c	43	1.693	43	1.693	43	1.693	43	1.693	43	1.693
D	55	2.165	55	2.165	55	2.165	55	2.165	55	2.165
e	*	*	**	**	**	**	**	**	***	***

\* SW 5 mm (4x) / SW 0.197" (4x) \*\* SW 5 mm (6x) / SW 0.197" (6x) \*\*\* SW 5 mm (8x) / SW 0.197" (8x)

	RS X 43		RS X 50		RS X 75		RS X 100 (woc)		RS X 125 (woc)		RS X 150 (woc)	
Pos	(mm)	(in)	(mm)	(in)	(mm)	(in)	(mm)	(in)	(mm)	(in)	(mm)	(in)
Ø1	92	3.622	100	3.937	125	4.921	155	6.102	180	7.087	209	8.228
Ø2	82	3.228	90	3.543	115	4.527	145	5.709	170	6.693	199	7.835
c	53	2.087	53	2.087	53	2.087	53	2.087	53	2.087	53	2.087
D	65	2.559	65	2.559	65	2.559	65	2.559	65	2.559	65	2.559
e	****	****	****	****	*****	*****	*****	*****	*****	*****	*****	*****

\*\*\*\* SW 4 mm (4x) / SW 0.157 " (4x)

\*\*\*\*\* SW 5 mm (6x) / SW 0.197" (6x)

Note: All dimensions are nominal values  
Huomaa: Kaikki mitat ovat nimellisarvoja  
Внимание: Все размеры НОМИНАЛЬНЫЕ  
Obs: Angivna mått är nominella  
Nota: tutte le dimensioni sono valori nominali